English	Simplified Chinese
KNOW YOUR WORKPLACE RIGHTS:	知道您的工作场所权力
Workplace Equity	工作场所公平
Under the National Labor Relations Act, you have	根据《全国劳资关系法》(National Labor
the right to join with your coworkers to demand a	Relations Act)规定,您有权与您的同事一起要
diverse, equitable, inclusive, and accessible	求工作场所多元化、公平、包容且无障碍。
workplace.	
You have the right to join with your coworkers to	您有权与您的同事一起反抗在您的工作场所存
protest racism, sexism, homophobia, and any other	在的种族主义、性别歧视、对同性恋的恐惧以
form of discrimination or inequity in your	及其它任何形式的歧视或不平等现象。
workplace.	
It is illegal for your employer to retaliate against	雇主因此类行为以任何形式对您展开报复是违
you in any way for this activity—like making you	法的——比如让您执行更艰巨的工作任务、记录
perform more difficult job duties, writing you up,	您的违规行为、暂停您的职务或解雇您。
suspending you, or firing you.	
It is illegal for your employer to have a policy that	雇主设有禁止您参与此类活动的政策或让您或
prohibits you from engaging in this activity, to tell	您的同事不要参与此类活动是违法的。
you or your coworkers that you can't engage in this	
activity.	
The National Labor Relations Board is an	国家劳工关系委员会(National Labor Relations
independent federal agency that protects the	Board)是一个独立的联邦政府机构,保护私营
rights of private sector employees to join together,	行业员工在有或没有工会的情况下联合起来的
with or without a union, to improve their wages	权力以改善工资和工作条件。
and working conditions.	